



Semer pour récolter

Respect - Entraide - Joie

Info PARENTS



UN MOT EN PASSANT

Après un congé en famille, nous serons de retour pour les trois derniers mois de l'année scolaire. Le soleil brille et ses rayons de chaleur chauffent la terre en préparation des semences à venir. Oui, c'est le temps des bottes de caoutchouc et des pantalons d'eau pour les récréations. Nous suggérons que les élèves du primaire aient, dans leur sac à dos ou leur casier, un ensemble de rechange au cas où qu'ils se trempent en jouant dehors.

Les infirmières de la santé publique seront à l'école le 10 avril pour les vaccins des 6e années. Les élèves de la 9e à la 12e année recevront leur 3e bulletin (Q3) le jeudi 18 avril à la fin de la journée. Tous les élèves seront en congé le 25 et 26 avril prochain afin de permettre aux enseignants de participer au congrès ALEF/APEF et une journée de perfectionnement professionnel.

"Le printemps, c'est la métamorphose de la nature, le moment où elle se réveille de son hibernation."

– Anonyme

After a well deserved break with family, we will be back for the last three months of the school year. The sun is shining and the rays are heating the earth to receive the seeds that are to come. Yes, it's time for rubber boots and splash pants for recess. We suggest that elementary students have a spare set in their backpack or locker in case they get soaked while playing outside.

Public Health nurses will be at school April 10th, for Grade 6 vaccinations. Students in grades 9 to 12 will receive their 3rd report card (Q3) on Thursday, April 18 at the end of the day. All students will be off on April 25th and 26th to allow teachers to participate in the ALEF/APEF convention and a professional development day.

"Spring is the metamorphosis of nature, the moment it wakes up from hibernation."

- Anonymous



Mme Pelchat



Dates à retenir

Dates to remember



avril / April

Congé de Pâques
PAS D'ÉCOLE

1 → **5**

Easter Holidays
NO SCHOOL

Immunisations - 6e année

10

Grade 6 - Immunizations

Dîner Chaud

17

Hot Lunch

Bulletin - Q3
9e à 12e année

18

Q3 - Report Cards
Grades 9 to 12

Journée Thématique
Costume de classe

24

Themed Day
Class Costume

Congrès ALEF/APEF
PAS D'ÉCOLE

25

ALEF/APEF Convention
NO SCHOOL

Perfectionnement professionnel
PAS D'ÉCOLE

26

Professional Development Day
NO SCHOOL

Dîner Chaud

30

Hot Lunch



*Avoir le courage d'entreprendre
quelque chose est l'un des
principaux facteurs du succès.*

(James A. Worsham, motivateur)





Journées thématiques



Costume de classe
24 avril

- Un costume pour toute la classe. **Discussion de classe avec votre enseignant.e titulaire.**

Sport préféré
31 mai

- Habillement - athlète ou article utilisé pour jouer votre sport préféré.

BASKET-BALL JUNIOR

MERCI

Un grand merci à Jake et Tristan d'avoir aidé avec l'entraînement de l'équipe junior. Votre appui démontre une qualité de leadership. Continuez d'être des excellents mentors pour les plus jeunes.

Mme Marisa

Repas / Hot
Chaud / Lunch

17 avril - à déterminer
30 avril - Pizza Wild Bill's
10 mai - Chili et brioche
22 mai - à déterminer
5 juin - spaghetti et sauce
19 juin - à déterminer

Surveillez vos courriels pour le lien de commande.
Merci aux parents bénévoles pour l'appui.
Watch your emails for the link to order.
Thank you to parent volunteers for the support.

Sauvez la date!

SAMEDI 15 JUIN

FÊTE DE FINISSANTS

NDV

2024



BUREAU DE POSTE

Post Office



Une visite au bureau de poste pour envoyer des cartes et pour apprendre qu'est-ce que Mme Lisa LeBlanc fait dans son rôle de maîtresse de poste. Le but fut que chaque élève apprennent leur adresse postale et le rôle et la responsabilité d'une maîtresse de poste.

A visit to the post office to send some cards and learn about Mrs. Lisa LeBlanc's job as post mistress. The goal was to have the students learn their mailing address and what the job of a post mistress entailed.



LEVÉE DU DRAPEAU FLAG RAISING



St. Patrick

St. Patrick's Day



création de



pièges à farfadet!



Pas cette fois
mes amis!
PEUT-ÊTRE L'ANNÉE
PROCHAINE!



Carnaval d'hiver

Winter Carnival





Le carnaval d'hiver fut un succès ! Merci à Myriam Perrault, directrice de l'AFZP, Monica Ferré et Linda Perrault, nos tireuses, et tout le personnel de l'école NDV qui ont travaillé ensemble pour la réussite de cette belle fête culturelle organisée pour souligner le mois de la francophonie ! Nous étions heureux d'accueillir plusieurs parents qui ont participé aux côtés de leurs enfants aux ateliers de musique rythmée, le tissage, la jambette, le 'jenga' géant et le jeu de poches. Grâce à la microsubvention de Vice-versa, nous avons offert un repas fèves au lard, soupe aux pois, salade de choux et hot dogs pour lancer notre carnaval. De plus, le Bonhomme Carnaval a fait une visite pour célébrer avec nous. Vive la francophonie !

The Winter Carnival was a success ! Thank you Myriam Perrault, the AFZP director, Monica Ferré and Linda Perrault, our taffy makers, and École NDV staff for the great team work that made our beautiful cultural celebration a success. This activity was organised to mark the "Mois de la francophonie" ! We were thrilled to welcome parents to participate alongside their children during the different workshops. Thanks to a grant received from "Vice-versa", we offered a free lunch to kick off the carnival. Even 'Bonhomme Carnaval' made an appearance to celebrate with us !

Fonds de *l'Association fransaskoise de Zenon Park (AFZP)*

Le mandat de ce fonds est de promouvoir le développement de la communauté, la langue et la culture française par le biais d'activités communautaires.



Faites un don en ligne - [Je donne ici !](#)





JOYEUSE

Pâques



En ce temps de Pâques, les élèves apprennent l'histoire de Jésus qui a été crucifié et de sa résurrection. Pour expliquer la résurrection, Mme Marisa a cuit des pains de la résurrection. Le pain représente le tombeau, la guimauve qui était au milieu du pain représentait Jésus placé à l'intérieur du tombeau, le blanc qui reste à l'intérieur est le linceul et le vide représente le fait que Jésus est ressuscité. Quelle belle façon d'enseigner l'histoire de la résurrection.

Students are presently learning about the crucifixion of Jesus and the resurrection. To explain the resurrection, Mme Marisa baked resurrection buns. The bread represents the tomb, the marshmallow represented Jesus placed inside the tomb, the white lining represents the linen cloth Jesus was wrapped in and the empty interior represents that Jesus is resurrected. What a beautiful way to teach the story of the resurrection.



Recycler vos bouteilles

Recycle your bottles

Donnez votre recyclage au
Donate your recycling to

We're
hosting a
DROP & GO
virtual
bottle
drive

Voyage
NDV
QUEBEC
2025

utiliser la phrase / use phrase

ÉCOLE NDV

au / at

SARCAN
Drop & Go Kiosk



Conseil d'école School Community Council



Dates des réunions du Conseil d'école 2023-2024

19 h - mardi 7 mai 2024 (AGA)
19 h - mardi 4 juin 2024
19 h - lundi 9 septembre 2024
(tous les réunions sont à l'école NDV)

Martin Cyr - président
Holly Lalonde - conseillère
Larissa Maendel - conseillère
Joël Marchildon - conseiller
Marc Poulin - communautaire
Monica Ferré - conseillère CSF

Les parents sont invités à assister aux réunions du Conseil d'école comme observateurs. Si vous voulez faire une présentation, veuillez faire la demande par écrit au président deux semaines avant la réunion.



À titre d'information

For your information

SANCTIONS - ENSEIGNANTS - GRÈVE

Un grand **merci** à tous les parents pour la patience que vous avez démontré ces derniers mois. Nous souhaitons avoir moins de journées de sanctions et de grève dans le futur et que la Fédération des enseignants et le gouvernement viennent à signer une entente aussitôt que possible.

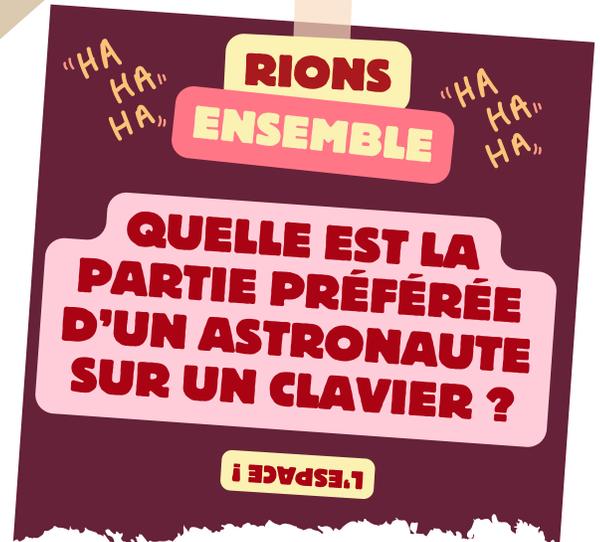


Leçon # 14

Dictée

Réponses à la dictée. / Answers below.

Martin remarque (un/une) belle pomme. Il voudrait bien (le/la) croquer. Mais il a beau sauter aussi haut qu'il peut, il n'arrive pas (à/a) l'attraper. Alors il attend et finit par s'endormir. Quand Martin (se/ce) réveille, la pomme a disparu, Margot (et/est) en train de la manger !



On apprend tous les jours !



École Notre-Dame-des-Vertus



650 2e rue Nord C.P. 248 Zenon Park (Saskatchewan) S0E 1W0
T. 306.767.2209 Téléc. 306.719.7465 Cell. 306.862-6690
courriel / email - ndv@cefsk.ca
Site web / Website - notre-dame-des-vertus.ecolefrancophone.com

